COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN

Brussel, 2.12.1996
COM(96) 622 def.

96/ 0291 (ACC)

Voorstel voor een

BESLUIT VAN DE RAAD

betreffende sluiting, namens de Gemeenschap, van een overeenkomst tussen de Europese Gemeenschap en de Verenigde Staten van Mexico betreffende samenwerking inzake de controle op precursoren en chemische stoffen die veelvuldig bij de illegale vervaardiging van verdovende middelen of psychotrope stoffen worden gebruikt

(door de Commissie ingediend)

TOELICHTING

Bij besluit van 25 september 1995 (doc. 9782/95) heeft de Raad de Commissie gemachtigd om namens de Gemeenschap te onderhandelen over overeenkomsten inzake de controle op precursoren van verdovende middelen en chemische stoffen met de landen van de OAS. Een eerste reeks overeenkomsten werd op 18 December 1995 afgesloten met de lidstaten van de Overeenkomst van Cartagena[1].

Voornoemd besluit werd genomen om het gebruik van chemische stoffen voor illegale doeleinden te voorkomen. Bepaalde chemische stoffen worden veelvuldig gebruikt bij de clandestiene vervaardiging van verdovende middelen en psychotrope stoffen. Het gebruik voor illegale doeleinden voltrekt zich gewoonlijk in het internationale handelsverkeer tussen de landen die de chemische stoffen uitvoeren en de landen die geconfronteerd worden met de clandestiene vervaardiging van verdovende middelen op hun eigen grondgebied of dat van een buurland.

Alvorens dit besluit werd genomen is nauw overleg gepleegd met de bevoegde autoriteiten van de lidstaten van de OAS. Daarbij hebben deze landen herhaaldelijk te kennen gegeven dat zij dergelijke overeenkomsten wensen te sluiten.

Op grond van bovengenoemd besluit heeft de Commissie onderhandelingen gevoerd over een overeenkomst met de Verenigde Staten van Mexico. Deze overeenkomst werd op 25 october 1996 geparafeerd. Nu moet worden overgegaan tot de ondertekening en sluiting van de overeenkomst.

De overeenkomst voorziet in de mogelijkheid tot wijziging van de lijsten van stoffen waarop de in artikel 2 van de overeenkomst bedoelde controlemaatregelen betrekking hebben en die zijn opgenomen in de bijlagen bij de overeenkomst. Dergelijke wijzigingen kunnen betrekking hebben op het aantal stoffen, maar ook op het overbrengen van een stof van de ene bijlage naar de andere.

Indien zij uitsluitend betrekking hebben op stoffen die reeds onder de communautaire wetgeving betreffende precursoren van verdovende middelen en chemische stoffen vallen, mag de Commissie deze wijzigingen namens de Gemeenschap vaststellen. De Raad benoemt een speciaal comité dat de Commissie daarbij bijstaat.

De Raad wordt derhalve verzocht
– de overeenkomst tussen de Europese Gemeenschap en de Verenigde Staten van Mexico inzake de controle op de precursoren van verdovende middelen en chemische stoffen namens de Gemeenschap goed te keuren;
– een gevolmachtigde aan te wijzen voor de ondertekening van de overeenkomst;
– de Commissie te machtigen om, in overleg met een door de Raad ingesteld speciaal comité, namens de Gemeenschap de wijzigingen vast te stellen die volgens de overeenkomst door het Gemengd Comité van Toezicht moeten worden goedgekeurd; deze machtiging is beperkt tot de wijzigingen van de bijlagen van de overeenkomst, voor zover deze betrekking hebben op stoffen die reeds onder de communautaire wetgeving betreffende precursoren van verdovende middelen en chemische stoffen vallen.

* * * * *

[1] PB Nr. L 324 van 30.12.1995.

VOORSTEL

Besluit van de Raad
betreffende sluiting, namens de Gemeenschap, van een overeenkomst tussen de Europese Gemeenschap en de Verenigde Staten van Mexico betreffende samenwerking inzake de controle op precursoren en chemische stoffen die veelvuldig bij de illegale vervaardiging van verdovende middelen of psychotrope stoffen worden gebruikt

DE RAAD VAN DE EUROPESE UNIE,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap, inzonderheid op artikel 113, juncto de eerste zin van artikel 228, lid 2, en artikel 228, lid 4,

Gezien het voorstel van de Commissie,

Overwegende dat de Raad de Commissie op 25 september 1995 heeft gemachtigd om namens de Gemeenschap onderhandelingen te voeren over overeenkomsten inzake de controle op precursoren van verdovende middelen en chemische stoffen met de lidstaten van de OAS;

Overwegende dat de Commissie op basis van deze machtiging de onderhandelingen met de Verenigde Staten van Mexico op 25 oktober 1996 heeft afgerond;

Overwegende dat de Raad de Commissie dient te machtigen om in overleg met een door de Raad ingesteld speciaal comité namens de Gemeenschap de wijzigingen vast te stellen die volgens de overeenkomst door het Gemengd Comité van Toezicht moeten worden goedgekeurd; dat deze machtiging echter beperkt zal zijn tot wijziging van de bijlagen van de overeenkomst, voor zover deze betrekking hebben op stoffen die reeds onder de communautaire wetgeving inzake precursoren van verdovende middelen en chemische stoffen vallen,

BESLUIT:

Artikel 1

De overeenkomst tussen de Europese Gemeenschap en de Verenigde Staten van Mexico inzake de controle op precursoren van verdovende middelen en chemische stoffen wordt namens de Gemeenschap goedgekeurd.

De tekst van de overeenkomst is aan dit besluit gehecht.

Artikel 2

De Voorzitter van de Raad wordt gemachtigd een gevolmachtigde aan te wijzen die de overeenkomst mag onderteken.

Artikel 3

De Voorzitter van de Raad zal, namens de Gemeenschap, de akte voorzien in artikel 12 aan de regering van de Verenigde Staten van Mexico mededelen.

Artikel 4

1. De Gemeenschap wordt in het in artikel 9 van de overeenkomst genoemde Gemengd Comité van Toezicht vertegenwoordigd door de Commissie, die daarbij wordt bijgestaan door de vertegenwoordigers van de Lid-Staten.

2. De Commissie wordt gemachtigd om namens de Gemeenschap de wijzigingen vast te stellen van de bijlagen van de overeenkomst, die door het Gemengd Comité van Toezicht zijn goedgekeurd overeenkomstig de in artikel 10 van de overeenkomst vastgestelde procedure.

De Commissie wordt daarbij bijgestaan door een door de Raad ingesteld speciaal comité.

3. De in lid 2 bedoelde machtiging is beperkt tot stoffen die reeds onder de communautaire wetgeving betreffende precursoren van verdovende middelen en chemische stoffen vallen.

Artikel 5

Dit besluit zal worden bekend gemaakt in het Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen.

Gedaan te Brussel,

Voor de Raad
De Voorzitter

OVEREENKOMST
tussen de Europese Gemeenschap
en de Verenigde Staten van Mexico

betreffende samenwerking inzake de controle op precursoren en chemische stoffen die veelvuldig bij de illegale vervaardiging van verdovende middelen of psychotrope stoffen worden gebruikt

DE EUROPESE GEMEENSCHAP,

hierna „Gemeenschap" te noemen, enerzijds, en

DE REPUBLIEK MEXICO,

hierna „Mexico" te noemen, anderzijds,

hierna de „overeenkomstsluitende partijen" te noemen,

VASTBESLOTEN om de illegale vervaardiging van verdovende middelen en psychotrope stoffen te voorkomen en te bestrijden door een beperking van het aanbod aan precursoren en chemische stoffen die veelvuldig te dien einde worden gebruikt;

AKTE NEMEND van artikel 12 van het in 1988 aangenomen Verdrag van de Verenigde Naties tegen de sluikhandel in verdovende middelen en psychotrope stoffen;

de noodzaak opnieuw BEVESTIGEND om de internationale samenwerking te versterken door de sluiting van bilaterale overeenkomsten, met name tussen regio's en landen die betrokken zijn bij de uitvoer, invoer en doorvoer van aan controle onderworpen stoffen;

OVERTUIGD VAN HET FEIT dat de internationale handel een specifieke risicofactor vormt en dat dit risico alleen kan worden ondervangen door samenwerkingsovereenkomsten tussen de betrokken regio's waarbij met name in- en uitvoercontroles met elkaar in verband worden gebracht;

hun gemeenschappelijke verbintenis BEVESTIGEND om bijstands- en samenwerkingsmechanismen tot stand te brengen tussen Mexico en de Gemeenschap ter bestrijding van het misbruik van geregistreerde stoffen voor illegale doeleinden, overeenkomstig de op internationaal niveau aangenomen richtsnoeren en acties;

HEBBEN BESLOTEN de onderstaande overeenkomst betreffende het toezicht op precursoren en chemische stoffen die veelvuldig worden gebruikt voor de illegale vervaardiging van verdovende middelen of psychotrope stoffen, te sluiten, en hebben te dien einde als hun gevolmachtigden aangewezen:

DE EUROPESE GEMEENSCHAP:

M.... /aan te wijzen/
Minister van ....
Zetelend Voorzitter van de Raad van de Europese Unie;

M.... /aan te wijzen/
Lid van de Europese Commissie

DE REPUBLIEK MEXICO:

M.... /aan te wijzen/
Minister van

DIE, na overlegging van hun in goede en behoorlijke vorm bevonden volmachten,

OVEREENSTEMMING HEBBEN BEREIKT OVER HETGEEN VOLGT:

Artikel 1

Toepassingsgebied

1. In deze overeenkomst worden maatregelen vastgesteld ter versterking van de administratieve samenwerking tussen de overeenkomstsluitende partijen, teneinde misbruik te voorkomen van stoffen die veelvuldig worden gebruikt bij de illegale vervaardiging van verdovende middelen of psychotrope stoffen. Daarbij mogen de rechtmatige belangen van handel en industrie evenwel niet worden geschaad.

2. Daartoe verlenen de overeenkomstsluitende partijen elkaar conform deze overeenkomst bijstand, door met name:
–toezicht uit te oefenen op hun onderlinge handel in geregistreerde stoffen, met als doel misbruik ervan voor illegale doeleinden te voorkomen,
–te zorgen voor wederzijdse administratieve bijstand, zodat de relevante wetgeving inzake de controle op de handel in die stoffen correct kan worden toegepast.

3. Onverminderd eventuele wijzigingen die kunnen worden aangenomen in het kader van de bevoegdheden van de Gemengde Follow-up Groep is deze overeenkomst van toepassing op de chemische stoffen die zijn vermeld in de bijlage bij het Verdrag van de Verenigde Naties van 1988 tegen de sluikhandel in verdovende middelen of psychotrope stoffen, als gewijzigd, hierna „gecontroleerde stoffen" te noemen.

Artikel 2

Toezicht op de handel

1. De overeenkomstsluitende partijen plegen overleg en delen elkaar uit eigen beweging elk vermoeden van misbruik van gecontroleerde stoffen voor de illegale vervaardiging van verdovende middelen en psychotrope stoffen mee, met name wanneer bij een zending sprake is van ongebruikelijke hoeveelheden of omstandigheden.

2. Wat betreft gecontroleerde stoffen van bijlage A bij deze overeenkomst, zendt de bevoegde autoriteit van de exporterende overeenkomstsluitende partij bij de afgifte van de uitvoervergunning en vóór het vertrek van de zending een afschrift van de uitvoervergunning naar de bevoegde autoriteit van de importerende overeenkomstsluitende partij. Wanneer de exporteur in het land van uitvoer beschikt over een open individuele vergunning voor verscheidene uitvoerverrichtingen, wordt daarvan in het bijzonder melding gemaakt.

3. Wat betreft de gecontroleerde stoffen van bijlage B bij deze overeenkomst, wordt de uitvoer slechts toegestaan indien de importerende overeenkomstsluitende partij daarmee heeft ingestemd.

4. De overeenkomstsluitende partijen verbinden zich ertoe, op basis van wederkerigheid en tijdig te reageren op de op basis van dit artikel verschafte gegevens of gevraagde maatregelen.

5. Bij toepassing van de bovengenoemde toezichtmaatregelen worden de rechtmatige belangen van de handel naar behoren in overweging genomen. In het bijzonder in de gevallen vallende onder lid 3 moet de importerende overeenkomstsluitende partij antwoorden binnen 20 werkdagen na de datum van ontvangst van de kennisgeving door de exporterende overeenkomstsluitende partij. Wordt binnen die termijn niet geantwoord, dan geldt dat als toestemming tot invoer. De weigering om een invoervergunning te verstrekken moet binnen die termijn schriftelijk aan de exporterende overeenkomstsluitende partij worden gemeld en met redenen zijn omkleed.

Artikel 3

Opschorting van zendingen

1. Onverminderd de eventuele toepassing van maatregelen van strafrechtelijke aard worden de zendingen opgeschort wanneer er volgens één van de overeenkomstsluitende partijen redelijke vermoedens bestaan dat gecontroleerde stoffen zullen worden misbruikt voor de illegale vervaardiging van verdovende middelen of psychotrope stoffen, dan wel wanneer —in de in artikel 2, lid 3, bedoelde gevallen —de importerende overeenkomstsluitende partij daarom verzoekt.

2. De overeenkomstsluitende partijen werken samen om elkaar alle informatie over de vermoedelijke gevallen van misbruik te verstrekken.

Artikel 4

Wederzijdse administratieve bijstand

1. De overeenkomstsluitende partijen verstrekken elkaar uit eigen beweging of op verzoek alle informatie om misbruik van gecontroleerde stoffen voor de illegale vervaardiging van verdovende middelen of psychotrope stoffen te voorkomen en om onderzoek te doen naar de gevallen van vermoed misbruik. Zo nodig nemen zij de passende conservatoire maatregelen om misbruik te voorkomen.

2. Verzoeken om informatie of om conservatoire maatregelen worden zo spoedig mogelijk ingewilligd.

3. Verzoeken om administratieve bijstand worden behandeld volgens de wetgeving, voorschriften en andere rechtsinstrumenten van de aangezochte overeenkomstsluitende partij.

4. De overeenkomstsluitende partijen verlenen elkaar bijstand om het leveren van bewijsmateriaal te vergemakkelijken.

5. De op basis van dit artikel verleende administratieve bijstand laat de bepalingen inzake strafrechtelijke samenwerking onverlet en geldt, behoudens de instemming van de justitiële autoriteiten, niet voor informatie die is verkregen krachtens bevoegdheden welke op verzoek van die autoriteiten worden uitgeoefend.

6. Informatie kan worden gevraagd over chemische stoffen die veelvuldig worden gebruikt voor de illegale vervaardiging van verdovende middelen of psychotrope stoffen, doch niet onder het toepassingsgebied van deze overeenkomst vallen.

Artikel 5

Uitwisseling van informatie en vertrouwelijkheid

1. Alle informatie die in welke vorm dan ook ter uitvoering van deze overeenkomst wordt verstrekt, is vertrouwelijk overeenkomstig de regels die bij elke overeenkomstsluitende partij gelden. Zij valt onder de geheimhoudingsplicht, en geniet de bescherming welke voor soortgelijke informatie geldt krachtens de relevante wetgeving van de overeenkomstsluitende partij die de informatie heeft ontvangen, alsmede krachtens de desbetreffende bepalingen die op de communautaire instanties van toepassing zijn.

2. Persoonsgegevens kunnen slechts worden uitgewisseld wanneer de ontvangende overeenkomstsluitende partij zich ertoe verbindt die gegevens op ten minste gelijkwaardige wijze te beschermen als het geval is in de betreffende zaak in de verstrekkende overeenkomstsluitende partij.

3. De verkregen informatie wordt uitsluitend voor de in deze overeenkomst omschreven doeleinden gebruikt. Wanneer een overeenkomstsluitende partij verzoekt om dergelijke gegevens voor andere doeleinden te gebruiken, dient zij de voorafgaande schriftelijke toestemming te vragen van de administratieve instantie die de informatie heeft verstrekt. Het gebruik van die informatie is dan onderworpen aan de door deze instantie vastgestelde beperkingen.

4. Lid 3 vormt geen beletsel voor het gebruik van de informatie bij gerechtelijke of administratieve procedures die naderhand worden ingesteld wegens niet-naleving van de wetgeving inzake gecontroleerde stoffen. De bevoegde instantie die de informatie heeft verstrekt, wordt van een dergelijk gebruik in kennis gesteld.

Artikel 6

Uitzonderingen op de verplichting tot administratieve bijstand

1. De overeenkomstsluitende partijen doen alle redelijke inspanningen om routinematig de gevraagde inlichtingen of bijstand te verstrekken.

2. Indien de aangezochte overeenkomstsluitende partij van oordeel is dat het voldoen van het verzoek:

- de soevereiniteit van Mexico of van een Lid-Staat van de Gemeenschap zou kunnen aantasten,

- afbreuk zou kunnen doen aan de openbare orde, veiligheid of andere wezenlijke belangen, met name in de in artikel 5, lid 2, bedoelde gevallen betreffende natuurlijke personen, of

- in strijd zou kunnen zijn met de wetten van de aangezochte overeenkomstsluitende partij, in voorkomend geval, met inbegrip van de wetten van de Lid-Staten van de Gemeenschap die geacht worden de bijstand te verlenen,

mag de bijstand worden geweigerd of mag de inwilliging van het verzoek afhakelijk worden gesteld van het voldoen aan bepaalde voorwaarden of vereisten.

3. Indien een overeenkomstsluitende partij verzoekt om een vorm van bijstand die zij zelf desgevraagd geheel noch gedeeltelijk zou kunnen verlenen, vermeldt zij dit in haar verzoek. De andere overeenkomstsluitende partij dient dan te bepalen hoe zij op een dergelijk verzoek zal reageren.

4. Indien de bijstand wordt geweigerd, dienen het daartoe strekkende besluit en de redenen welke eraan ten grondslag liggen, onverwijld aan de andere overeenkomstsluitende partij te worden meegedeeld.

Artikel 7

Technische en wetenschappelijke bijstand

1. De overeenkomstsluitende partijen werken samen bij het opsporen van nieuwe methoden van misbruik en het nemen van passende tegenmaatregelen, onder meer via technische samenwerking ter versterking van de administratieve en repressieve structuren die in dat verband bestaan en ter bevordering van de samenwerking met handel en industrie. De technische samenwerking kan met name betrekking hebben op opleiding en uitwisselingsprogramma's voor de betrokken ambtenaren en op de apparatuur die voor de uitvoering van deze overeenkomst noodzakelijk is.

2. Wanneer nieuwe methoden of technieken worden ontwikkeld die een snelle identificatie van aan controle onderworpen stoffen toelaten, verstrekt de verdragsluitende partij die kennis krijgt van deze ontwikkeleingen de andere verdragsluitende partij alle nuttige informatie teneinde de best mogelijke toepassing van deze overeenkomst te verzekeren.

Artikel 8

Uitvoeringsmaatregelen

1. De overeenkomstsluitende partijen beijveren zich om deze overeenkomst toe te passen met inachtneming van de noodzaak dat op de gehele interamerikaanse regio ten aanzien van de wetgeving inzake gecontroleerde stoffen een coherente benadering wordt gevolgd.

2. Elke overeenkomstsluitende partij wijst een of meer bevoegde autoriteit(en) aan om de toepassing van deze overeenkomst te coördineren. Voor de toepassing van deze overeenkomst onderhouden deze autoriteiten rechtstreeks contact met elkaar.

3. De overeenkomstsluitende partijen delen elkaar de bepalingen mee die zij ter uitvoering van de overeenkomst hebben aangenomen.

Artikel 9

Gemengde Follow-up Groep

1. Er wordt een Gemengde Follow-up Groep voor het toezicht op precursoren en chemische stoffen ingesteld, hierna „Gemengde Follow-up Groep" te noemen, waarin elke partij bij deze overeenkomst is vertegenwoordigd.

2. De Gemengde Follow-up Groep handelt in onderlinge overeenstemming. Zij komt normaliter eenmaal per jaar bijeen; datum, plaats en programma worden in onderlinge overeenstemming vastgesteld.

Met instemming van de overeenkomstsluitende partijen kunnen buitengewone vergaderingen worden belegd.

3. De Gemengde Follow-up Groep stelt haar reglement van orde vast.

Artikel 10

Rol van de Gemengde Follow-up Groep

1. De Gemengde Follow-up Groep voert het beheer over deze overeenkomst en ziet toe op de correcte toepassing ervan. Daartoe:

– houdt zij zich bezig met het bestuderen en uitwerken van praktische regels voor de goede werking van de overeenkomst;

– wordt zij regelmatig door de overeenkomstsluitende partijen in kennis gesteld van hun ervaringen met de toepassing van de overeenkomst;

– neemt zij in de in lid 2 bedoelde gevallen besluiten;

– doet zij in de in lid 3 bedoelde gevallen aanbevelingen;

– houdt zij zich bezig met het bestuderen en uitwerken van de in artikel 7 beoogde maatregelen voor technische bijstand;

–houdt zij zich bezig met het bestuderen en ontwikkelen van eventuele andere vormen van samenwerking op het gebied van precursoren en chemische stoffen.

2. De Gemengde Follow-up Groep neemt in onderlinge overeenstemming besluiten over wijzigingen in de bijlagen A en B.

De besluiten worden door de overeenkomstsluitende partijen conform hun eigen wetgeving ten uitvoer gelegd.

Indien een vertegenwoordiger van een overeenkomstsluitende partij in de Gemengde Follow-up Groep een besluit heeft aanvaard onder het voorbehoud dat de daartoe noodzakelijke procedures zijn gevolgd, treedt dit besluit –indien het geen datum bevat –in werking op de eerste dag van de tweede maand nadat kennis is gegeven dat aan deze vereisten is voldaan.

3. De Gemengde Follow-up Groep doet de overeenkomstsluitende partijen aanbevelingen voor:

a) wijzigingen in deze overeenkomst,

b) andere maatregelen die voor de toepassing van de overeenkomst vereist zijn.

Artikel 11

Andere overeenkomsten

1. Onverminderd de bepalingen van het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap, treedt deze overeenkomst in de plaats van de bilaterale overeenkomsten die tussen een of meer Lid-Staten van de Gemeenschap en Mexico zijn gesloten wanneer zij onverenigbaar zijn met deze overeenkomst. Die bilaterale overeenkomsten doen geen afbreuk aan de communautaire bepalingen inzake de informatieverschaffing tussen de bevoegde administratieve autoriteiten in de Gemeenschap, van eventueel van communautair belang zijnde gegevens die verkregen zijn op de door deze overeenkomst bestreken gebieden.

2. De overeenkomstsluitende partijen stellen elkaar ook in kennis van alle maatregelen die zij met andere landen op het gebied van gecontroleerde stoffen hebben getroffen.

Artikel 12

Inwerkingtreding

Deze overeenkomst treedt in werking op de eerste dag van de tweede maand volgende op de datum waarop de verdragsluitende partijen hun akten van bekrachtiging, aanvaarding of goedkeuring hebben uitgewisseld, volgens de regels die van toepassing zijn voor elke overeenkomstsluitende partij.

Artikel 13

Geldigheidsduur en opzegging van de overeenkomst

1. Deze overeenkomst wordt gesloten voor een periode van vijf jaar en wordt daarna stilzwijgend verlengd voor opeenvolgende perioden van dezelfde duur.

2. Deze overeenkomst kan in onderlinge overeenstemming van de overeenkomstsluitende partijen worden gewijzigd.

3. Elke overeenkomstsluitende partij kan deze overeenkomst opzeggen, mits zij de andere overeenkomstsluitende partij daarvan twaalf maanden van te voren schriftelijk in kennis stelt.

Artikel 14

Authentieke teksten

Deze overeenkomst is opgesteld in twee exemplaren in de Deense, de Duitse, de Engelse, de Finse, de Franse, de Griekse, de Italiaanse, de Nederlandse, de Portugese, de Spaanse en de Zweedse taal, zijnde alle teksten gelijkelijk authentiek.

BIJLAGE A

Aan de in artikel 2, lid 2, bedoelde maatregelen onderworpen stoffen

Aceton
Antranilzuur
Azijnzuuranhydride
Ethylether
Fenylazijnzuur
Piperidine

BIJLAGE B

Aan de in artikel 2, lid 3, bedoelde maatregelen onderworpen stoffen

Fenyl - 1 - propanon - 2
3,4 - methyleendioxyfenyl - propaan - 2 - on
Efedrine
Ergometrine
Ergotamine
Isosafrol (cis en trans)
Lyserginezuur
Piperonal
Pseudo - efedrine
Safrol

FINANCIËLE VERKLARING
betreffende de handtekening en het besluit van
Overeenkomsten over
Controle van de voorlopers van drugs en chemische substanties
tussen de Europese Gemeenschap en de lidstaten van de organisatie van Amerikaanse staten (OA), inclusief Mexico

Gelieve te merken op dat deze verrichting volledig door de financiële verklaring over de verrichting "onderhandeling van voorloper controle overeenkomsten met de lidstaten van de organisatie van de Amerikaanse staten (OA)" zoals goedgekeurd door de Raad in zijn besluit van 25 september 1995 wordt behandeld. Er zijn geen extra middel behoeften aan de huidige verrichting.

Bijgevolg, zullen de middelen voorgenomen voor gebruik ten gunste van Mexico deel van het jaarlijkse totale bedrag van 150.000 ECU verwezen naar in het besluit van 25 september 1995 uitmaken. Het Mexicaanse aandeel van dit totale bedrag zal geen 30.000 ECU overschrijden.

1. TITEL VAN VERRICHTING

Ondertekening en besluit van overeenkomsten over de controle van de voorlopers van drugs en chemische substanties tussen de Europese Gemeenschap en de lidstaten van de organisatie van Amerikaanse staten (OA), inclusief Mexico

2. DE RUBRIEK VAN DE BEGROTING IN KWESTIE

A1,A2,A4,A5: De uitgaven van het personeel

A-130 : Langs de opgelopen uitgaven van de opdracht, reis uitgaven en bijkomende uitgaven van het personeel van de Commissie

A-250 : Vergaderingen in het algemeen

B7-6210 :De noord-zuid systemen van de samenwerking in de context van de campagne tegen drug misbruik

3. WETTELIJKE BASIS

- Artikel 113 van het Verdrag van de EG
- De verordening (CEE) nr 3677/90 van de Raad van 13 december 1990 (PB NR. L 357 van 20.12.90, p.1), zoals (CEE) het laatst geamendeerd bij verordening nr 900/92 van de Raad van 31 maart 1992 (PB NR. L 96 van 10.4.92, p.1), en (CEE) uitgevoerd bij verordening nr 3769/92 van de Commissie van 21 december 1992 (PB NR. L 383 van 29.12.92, p.17), zoals (CEE) het laatst geamendeerd bij verordening nr 2959/93 van de Commissie (PB NR. L 267 van 28.10.93, P.8)

4. BESCHRIJVING VAN VERRICHTING

4.1 Algemene doelstelling

De gecoördineerde controles van de handel op drugs voorlopers ten voordele van zowel partijen te vestigen als daardoor noord-zuid evenals transatlantisch vennootschap in anti drugs kwesties te versterken

4.2 Behandelde periode en schikkingen voor vernieuwing

5 jaar, met stilzwijgende jaarlijkse vernieuwing daarna. 01.11.1995 - 31.10.2000

5. CLASSIFICATIE VAN UITGAVEN OF OPBRENGST

B7-6210:

5.1 NVU
5.2 D.A.
5.3 Geen voorzien opbrengsten

6. TYPE VAN UITGAVEN OF OPBRENGST

100% subsidie (vergadering terugbetaling aan lidstaten, aankoop van technische uitrusting ten gunste van autoriteiten die de overeenkomst leiden)

7. FINANCIEEL EFFECT

Het zou genoteerd moeten worden dat de volgende verklaringen zijn dezelfde dan deze weergegeven in het besluit van 25 september 1995 die de Gemeenschap machtigt om te onderhandelen met alle lidstaten van de organisatie van Amerikaanse staten. Bijgevolg, maken de bedragen voorgenomen voor Mexico deel uit van het bedrag verwezen naar in het besluit van 25 september 1995, en zij zullen niet naast deze bedragen zijn. Het aandeel ten gunste van Mexico zal geen 30.000 ECU per jaar overschrijden.

7.1 Methode om totale kosten van verrichting (relatie tussen individuele en totale kosten) te berekenen

Technische hulp: 3 De terminals van PC inclusief printer (3x 4.500 ECU) plus 1 laboratorium uitrusting die (6.500 ECU) aan elk van 30 partner landen wordt gegeven, de actie die over een periode van ongeveer 4 jaar in overeenstemming met de beschikbare middelen wordt uitgespreid.

Totale kosten: 600.000 ECU

7.2 Gedetailleerde kostenverdeling

Vastleggingskredieten
ECU
(bij huidige prijzen)

Analyse	1995	1996	1997	1998	1999	2000 en subs. jaren	Totaal
B7-6210	p.m.	p.m.	150.000	150,000(1)	150,000(1)	150,000(1)	600.000
Totaal	p.m.	p.m.	150.000	150.000	150.000	150.000	600.000

Men zou opmerken moeten dat de begrotingslijn B7-6210 uitgaven met betrekking tot externe actie behandelt.

(1)De bedragen vermeld voor 1998, 1999 en 2000 zijn onderworpen aan resultats van de relevante begrotings procedures.

7.3 Programma van verplichting en betalingskredieten

ECU MILJOEN

B7-6210	1995	1996	1997	1998	1999	2000 en subs. jaren	Totaal
Verplichting kredieten	p.m.	p.m.	0,150	0,150	0,150	0,150	
Betaling kredieten							
1995	p.m.						p.m.
1996		p.m.					p.m.
1997			0,150				0,150
1998				0,150			0,150
1999					0,150		0,150
2000 en subs. jaren						0,150	0,150
Totaal	p.m.	p.m.	0,150	0,150	0,150	0,150	0,600

8. DE PREVENTIE VAN DE FRAUDE MAATREGELEN

Naast de regelmatige rapporten over internationale samenwerking in voorlopers die moeten aan het Comité voor de voorlopers gemaakt worden tot van drugs (CEE) gevestigd in het kader van verordening nr 3677/90 zoals geamendeerd, zal de overeenkomst de vestiging van een gezamenlijke vervolg groep voorzien om tenuitvoerlegging te evalueren en verspreiding van om het even welke fondsen te controleren gemaakt beschikbaar om bij het bereiken van de doelen van de overeenkomst te helpen.

Na bekrachtiging van de overeenkomsten, zou één opdracht elk aan de geselecteerde landen van OA georganiseerd moeten worden supervisie ter plekke te verzekeren van het besteden aan technische hulp.

In het uitvoeren van de maatregelen gepland in het voorstel, zullen de autoriteiten van de betrokken landen en de afdelingen van de Commissie in kwestie de gebruikelijke voorzorgsmaatregelen tegen fraude nemen.

9. ELEMENTEN VAN DE ANALYSE VAN DE RENTABILITEIT

9.1 Specifieke en gekwantificeerde doelstellingen; doel bevolking

De controle van internationale handel in drugs voorlopers heeft een direct effect op de beschikbaarheid van chemische produkten aan ongeoorloofde drugs vervaardiging. De betere internationale samenwerking zo geeft de levering van ongeoorloofde moeilijkere drugs terug, en helpt om volksgezondheid doelen te bereiken door de hoeveelheid ongeoorloofde drugs in de markt te verminderen.

9.2 Gronden voor de verrichting

De actie beantwoordt aan overeenkomsten genomen door de Gemeenschap op het internationale niveau (de conventie van de V.N. van 1988, aanbevelingen door de chemische werkgroep van de actie G7 goedgekeurd door de top van Londen van 1991 economische).

9.3 Controle en evaluatie van de verrichting

De effectiviteit van de verrichting zal door de gezamenlijke vervolg groep evenals door andere organismen gecontroleerd worden bekwaam op het communautaire, regionale of internationale niveau (in het bijzonder, 3677/90 Comité, CICAD en UNDCP, incb). Bovendien, zullen de opdrachten ter plekke naleving van de doelstellingen van het instrument verzekeren.

10. ADMINISTRATIEKOSTEN (SECTIE III, EEN DEEL A VAN DE BEGROTING)

De reële mobilisering van de noodzakelijke administratieve middelen zal afhangen van het jaarlijkse besluit van de Commissie over de toewijzing van middelen, rekening houdend met het aantal personeel en extra bedragen toegestaan door de begrotingsautoriteiten.

10.1 Effect op het aantal posten

Type van post		Personeel dat moet aan het leiden van de verrichting toegewezen worden		Bron		Duur
		Permanente posten	Tijdelijke posten	Bestaande middelen in betrokken DG of de afdeling	Extra middelen	5 jaar
Ambtenaren of tijdelijk personeel	A B C	1	1	2		
Andere middelen						
Totaal		1	1	2		

10.2. Algemeen financieel effect van extra menselijke hulpbronnen

(ECU)

		Berekeningsmethode
Ambtenaren Tijdelijk personeel Andere middelen		
Totaal		

De uitgaven met betrekking tot menselijke hulpbronnen noodzakelijk voor de voltooiing van deze actie zullen beschikbaar op mobilisering van bestaande middelen gemaakt worden:

Ambtenaren / tijdelijk personeel (titels A1,A2,A4,A5): 200.000 ECU * 5 jaar = 1.000.000 ECU

10.3. Verhoging van andere administratiekosten als resultaat van de verrichting

ECU

De rubriek van de begroting	Bedragen	Berekeningsmethode
Totaal		

Zullen de administratiekosten van Tthe noodzakelijk voor de voltooiing van deze actie beschikbaar gemaakt worden door mobilisering van bestaande middelen:

(1) A-130 (opdracht): 2 opdrachten / jaar voor 2 ambtenaren elk, daarvan aan Noord-Amerika, aan Zuid-Amerika. Duur: 7 dagen

- Noord-Amerika
(reis: 2x 2.800 ECU, onderhoud 2x776 ECU) 7.150 ECU

- Zuid-Amerika
(reis: 2x 4.500, onderhoud 2x776 ECU) 10.750 ECU

Totaal a-130 (5 jaren): 88.500 ECU

(2) A-250 (vergaderingen): alternatief één keer per jaar plaatsvindt in Brussel, Noord-Amerika, Brussel en Zuid-Amerika

- Brussel: reis kosten (15 MSt afgevaardigden x 695 ECU) 10.425 ECU
- Noord-Amerika:
reis kosten (15 MSt afgevaardigden x 2.800 ECU) 42.000 ECU
- Zuid-Amerika:
reis kosten (15 MSt afgevaardigden x 4.500 ECU) 67.500 ECU

Jaarlijkse gemiddelde kosten: (12.500 + 42.000 + 12.500 + 67.500). /. 4 = 33.000 ECU

Totaal a-250 (5 jaren): 165.000 ECU

ISSN 0254-1513

COM(96) 622 def.

DOCUMENTEN

NL 11 06 05 01

Catalogusnummer : CB-CO-96-618-NL-C

ISBN 92-78-11950-4

Bureau voor officiële publikaties der Europese Gemeenschappen

L-2985 Luxemburg